UNIVERSAL SIGHT MOUNTING FIXTURE & COMPONENTS - FORSTER PRODUCTS, INC. DRILL BUSHING #7/64

The Accurate, Professional Way To Mount Scopes & Sights

The Foster Scope Mounting Jig fills the exacting requirements of the most particular gunsmith. Will handle virtually all bolt action, lever action and pump guns! You have only to spoil one good gun with a faulty job and you've spent the price of the jig. We have sold a great number of these to gunsmiths during the recent years. The universal comment when we meet scope jig buyers later is "I don't know how I ever did business without it. Would rather almost do without my right arm than lose it now!" The Forster Universal Sight Mounting Fixture was designed to fill the exacting requirements encountered in drilling and tapping holes for the mounting of scope mounts, receiver sights, shotgun beads, etc. The Fixture will handle virtually all bolt action, lever action and pump action guns including the Savage 99, Remington 760, etc.; in fact, any single barrel gun as long as the barrel can be laid into the "V" blocks of the Fixture. Tubular magazine guns are done in the same manner by first removing the magazine tube. The Fixture will locate the holes to a standard, predetermined spacing built into the over-arm, or to any other spacing by sliding the over-arm in either direction. "Run out" of the drill is eliminated as it is guided through a hardened and ground drill bushing. Tapping is done through another bushing of the correct tap size, and eliminates cocking of the tap which is a major cause of tap breakage and sloppy holes. The sliding over-arm has three holes with standard spacing of .500" and .860" between centers into which the interchangeable drill and tap guide-bushings fit. The over-arm is keyed and slides in a "T" slot. It is always in true alignment with the exact center of the gun barrel. The main body of the Fixture is cast aluminum. The two "V" blocks are adjustable for height and made of hardened steel accurately ground on the "V" as well as the shaft. Accuracy in every detail has been the first consideration! It is truly a precision fixture that will save its cost over and over again while allowing you to do a really first class job on every gun that comes into your shop.

Attributes

- Name: FORSTER PRODUCTS, INC. DRILL BUSHING #7/64
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 319400964
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.014kg
- UPC: 757253006944

Item details

Made in USA

Table of Contents

- Startpage
- Deutsch: Sicherheitsanleitung für die Forster Universal Sight Mounting Fixture
- English: Safety Instruction Guide for Forster Universal Sight Mounting Fixture
- Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster
- Français: Guide de Sécurité pour le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster
- Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Forster Universal Sight Mounting Fixture
- Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników Forster
- Suomi: Turvaohjeet Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotteelle
- Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Forster Universal Sight Mounting Fixture
- Český: Bezpečnostní pokyny pro montážní zařízení Forster Universal Sight Mounting Fixture

Sicherheitsanleitung für die Forster Universal Sight Mounting Fixture

Einführung

Danke, dass du dich für die Forster Universal Sight Mounting Fixture entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts sicherzustellen. Bitte lese diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du die Vorrichtung verwendest, um Risiken zu minimieren und dein Erlebnis zu verbessern.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit**: Stelle sicher, dass du die Vorrichtung gemäß den bereitgestellten Anweisungen verwendest, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.
- **Erweiterte Rückrufe**: Sei dir bewusst, dass du im Falle eines Produktrückrufs standardisierte Hinweise und kostenlose Abhilfen für gefährliche Produkte erhältst.
- **Schutz beim OnlineKauf**: Wenn du dieses Produkt online gekauft hast, hast du die gleichen Sicherheitsrechte wie beim Kauf in einem physischen Geschäft.
- **Besondere Verbraucherfokussierung**: Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Kinder gedacht. Achte darauf, dass es sicher außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen aufbewahrt wird.
- **EUKontaktstelle**: Bei Sicherheitsanfragen wende dich bitte an die Kontaktstelle, die vom Einzelhändler oder Hersteller bereitgestellt wird.
- **Schnelle Warnungen**: Halte dich über aktuelle Informationen zu unsicheren Produkten über die Safety GatePlattform der EU informiert.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Alle Anweisungen lesen**: Lese vor der Verwendung der Vorrichtung alle beiliegenden Anweisungen und Sicherheitsrichtlinien.
- **Schutzausrüstung tragen**: Trage immer Schutzbrille und Handschuhe, wenn du die Vorrichtung bedienst, um dich vor Schmutz und scharfen Kanten zu schützen.
- **Auf Schäden überprüfen**: Überprüfe die Vorrichtung und alle Komponenten vor der Verwendung auf Anzeichen von Schäden. Verwende sie nicht, wenn sie beschädigt ist.
- **Arbeitsbereich sichern**: Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber, gut beleuchtet und frei von Ablenkungen ist, während du die Vorrichtung verwendest.
- **Richtige Handhabung**: Gehe vorsichtig mit der Vorrichtung um. Vermeide es, sie fallen zu lassen oder übermäßiger Kraft auszusetzen.
- **In gut belüftetem Bereich verwenden**: Sorge für ausreichende Belüftung, wenn du Werkzeuge mit der Vorrichtung verwendest, die Staub oder Dämpfe erzeugen können.
- **Von Kindern fernhalten**: Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Halte es außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- **Überlastung vermeiden**: Überschreite nicht die empfohlenen Grenzen für die Vorrichtung. Halte dich an die Spezifikationen für die Arten von Feuerwaffen, die sie verarbeiten kann.
- **Lokale Gesetze beachten**: Mache dich mit den lokalen Gesetzen und Vorschriften zu Waffenmodifikationen vertraut und halte sie ein.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. **Einrichtung**:
    - Stelle die Vorrichtung auf einer stabilen Werkbank oder Oberfläche auf.
    - Stelle sicher, dass die "V"Blöcke auf die richtige Höhe für die verwendete Feuerwaffe eingestellt sind.
2. **Vorbereitung der Feuerwaffe**:
    - Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und sicher ist, bevor du sie in die Vorrichtung legst.
    - Lege den Lauf in die "V"Blöcke der Vorrichtung und stelle sicher, dass er sicher ist.
3. **Bohren und Gewindeschneiden**:
    - Verwende die Bohrbüchse, um den Bohrer durch die gehärtete und geschliffene Büchse zu führen.
    - Achte darauf, dass der Bohrer richtig ausgerichtet ist, um Fehlstellungen und mögliche Schäden an der Feuerwaffe zu vermeiden.
    - Nach dem Bohren verwende die entsprechende Gewindeschneidergröße, um die Löcher zu schneiden. Achte darauf, dass der Gewindeschneider gerade ist, um Brüche zu verhindern.
4. **Einstellen des Überarms**:
    - Schiebe den Überarm in die gewünschte Position für den Lochabstand.
    - Stelle sicher, dass er an Ort und Stelle verriegelt und mit der Mitte des Laufs ausgerichtet ist.
5. **Abschluss**:
    - Nachdem du das Bohren und Gewindeschneiden abgeschlossen hast, entferne die Feuerwaffe aus der Vorrichtung.
    - Reinige den Bereich von Schmutz oder Metallspänen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge die Vorrichtung und alle beschädigten Komponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn die Vorrichtung nicht mehr verwendbar ist, ziehe in Betracht, Materialien, wo möglich, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken zur Forster Universal Sight Mounting Fixture wende dich bitte an die Kontaktinformationen, die vom Einzelhändler oder Hersteller bereitgestellt werden, bei dem das Produkt gekauft wurde.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du eine sichere und effektive Erfahrung mit der Forster Universal Sight Mounting Fixture gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an die bereitgestellten Richtlinien. Danke für deine Aufmerksamkeit für diese wichtigen Sicherheitsmaßnahmen.

Safety Instruction Guide for Forster Universal Sight Mounting Fixture

Introduction

Thank you for choosing the Forster Universal Sight Mounting Fixture. This guide provides essential safety information and instructions to ensure safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the fixture to minimize risks and enhance your experience.

General Safety Guidelines

- **Product Safety**: Ensure that you use the fixture according to the instructions provided to avoid accidents and injuries.
- **Enhanced Recalls**: Be aware that in the event of a product recall, you will receive standardized notices and free remedies for any dangerous products.
- **Online Shopping Protections**: If you purchased this product online, you are entitled to the same safety protections as if you bought it in a physical store.
- **Special Consumer Focus**: This product is not intended for use by children. Ensure that it is stored safely out of reach of children and vulnerable individuals.
- **EU Contact Point**: For any safety inquiries, please refer to the contact point provided by the retailer or manufacturer.
- **Rapid Alerts**: Stay informed about any updates on unsafe products through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Read All Instructions**: Before using the fixture, read all accompanying instructions and safety guidelines.
- **Wear Protective Gear**: Always wear safety glasses and gloves when operating the fixture to protect against debris and sharp edges.
- **Check for Damage**: Inspect the fixture and all components for any signs of damage before use. Do not use if damaged.
- **Secure Work Area**: Ensure your workspace is clean, welllit, and free of distractions while using the fixture.
- **Proper Handling**: Handle the fixture with care. Avoid dropping it or subjecting it to excessive force.
- **Use in WellVentilated Area**: Ensure adequate ventilation when using tools with the fixture that may produce dust or fumes.
- **Keep Away from Children**: This product is not a toy. Keep it out of reach of children and unauthorized users.
- **Avoid Overloading**: Do not exceed the recommended limits for the fixture. Follow the specifications for the types of firearms it can accommodate.
- **Follow Local Laws**: Familiarize yourself with and adhere to local laws and regulations regarding firearm modifications.

Instructions for Installation and Usage

1. **Setup**:
    - Place the fixture on a stable workbench or surface.
    - Ensure that the "V" blocks are adjusted to the correct height for the firearm being used.
2. **Preparing the Firearm**:
    - Ensure that the firearm is unloaded and safe to work on before placing it in the fixture.
    - Lay the barrel into the "V" blocks of the fixture, ensuring it is secure.
3. **Drilling and Tapping**:
    - Use the drill bushing to guide the drill bit through the hardened and ground bushing.
    - Ensure that the drill is aligned properly to avoid misalignment and potential damage to the firearm.
    - After drilling, use the appropriate tap size bushing to tap the holes. Ensure that the tap is straight to prevent breakage.
4. **Adjusting the OverArm**:
    - Slide the overarm to the desired position for hole spacing.
    - Ensure that it is locked in place and aligned with the center of the barrel.
5. **Finishing Up**:
    - After completing the drilling and tapping, remove the firearm from the fixture.
    - Clean the area of any debris or metal shavings.

Disposal Instructions

- Dispose of the fixture and any damaged components in accordance with local regulations.
- If the fixture is no longer usable, consider recycling materials where applicable.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Forster Universal Sight Mounting Fixture, please refer to the contact information provided by the retailer or manufacturer where the product was purchased.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with the Forster Universal Sight Mounting Fixture. Always prioritize safety and adhere to the guidelines provided. Thank you for your attention to these important safety measures.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster

Introducción

Gracias por elegir el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster. Esta guía proporciona información esencial de seguridad e instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar el jig para minimizar riesgos y mejorar tu experiencia.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto**: Asegúrate de utilizar el jig de acuerdo con las instrucciones proporcionadas para evitar accidentes y lesiones.
- **Recalls Mejorados**: Ten en cuenta que en caso de un recall del producto, recibirás avisos estandarizados y soluciones gratuitas para cualquier producto peligroso.
- **Protecciones para Compras en Línea**: Si compraste este producto en línea, tienes derecho a las mismas protecciones de seguridad que si lo hubieras comprado en una tienda física.
- **Enfoque Especial en el Consumidor**: Este producto no está destinado para ser utilizado por niños. Asegúrate de que esté almacenado de manera segura fuera del alcance de niños e individuos vulnerables.
- **Punto de Contacto de la UE**: Para cualquier consulta de seguridad, consulta el punto de contacto proporcionado por el minorista o fabricante.
- **Alertas Rápidas**: Mantente informado sobre cualquier actualización sobre productos inseguros a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Lee Todas las Instrucciones**: Antes de usar el jig, lee todas las instrucciones y directrices de seguridad que lo acompañan.
- **Usa Equipo de Protección**: Siempre usa gafas de seguridad y guantes al operar el jig para protegerte de escombros y bordes afilados.
- **Revisa si Hay Daños**: Inspecciona el jig y todos los componentes en busca de signos de daño antes de usarlo. No lo uses si está dañado.
- **Asegura el Área de Trabajo**: Asegúrate de que tu espacio de trabajo esté limpio, bien iluminado y libre de distracciones mientras usas el jig.
- **Manejo Adecuado**: Maneja el jig con cuidado. Evita dejarlo caer o someterlo a fuerzas excesivas.
- **Usa en un Área Bien Ventilada**: Asegúrate de que haya una ventilación adecuada al usar herramientas con el jig que puedan producir polvo o vapores.
- **Mantén Alejado de los Niños**: Este producto no es un juguete. Mantenlo fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- **Evita Sobrecargar**: No excedas los límites recomendados para el jig. Sigue las especificaciones para los tipos de armas de fuego que puede acomodar.
- **Cumple con las Leyes Locales**: Familiarízate y cumple con las leyes y regulaciones locales sobre modificaciones de armas de fuego.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Configuración**:
    - Coloca el jig en un banco de trabajo o superficie estable.
    - Asegúrate de que los bloques en "V" estén ajustados a la altura correcta para el arma de fuego que se va a utilizar.

2. **Preparando el Arma de Fuego**:
    - Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y sea segura para trabajar antes de colocarla en el jig.
    - Coloca el cañón en los bloques en "V" del jig, asegurándote de que esté seguro.

3. **Perforación y Rosca**:
    - Usa el bushing de perforación para guiar la broca a través del bushing endurecido y rectificado.
    - Asegúrate de que la broca esté alineada correctamente para evitar desalineaciones y posibles daños al arma de fuego.
    - Después de perforar, utiliza el bushing del tamaño adecuado para roscar los agujeros. Asegúrate de que el roscador esté recto para prevenir roturas.

4. **Ajustando el Brazo Superior**:
    - Desliza el brazo superior a la posición deseada para el espaciado de los agujeros.
    - Asegúrate de que esté bloqueado en su lugar y alineado con el centro del cañón.

5. **Finalizando**:
    - Después de completar la perforación y el roscado, retira el arma de fuego del jig.
    - Limpia el área de cualquier escombro o virutas de metal.

Instrucciones de Desecho

- Desecha el jig y cualquier componente dañado de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el jig ya no es utilizable, considera reciclar los materiales donde sea aplicable.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster, consulta la información de contacto proporcionada por el minorista o fabricante donde se compró el producto.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y efectiva con el Jig de Montaje de Alcance Universal Forster. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las directrices proporcionadas. Gracias por tu atención a estas importantes medidas de seguridad.

Guide de Sécurité pour le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster

Introduction

Merci d'avoir choisi le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster. Ce guide fournit des informations essentielles sur la sécurité et des instructions pour garantir une utilisation sûre et efficace du produit. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser le gabarit pour minimiser les risques et améliorer votre expérience.

Directives Générales de Sécurité

- **Sécurité du Produit** : Assurezvous d'utiliser le gabarit conformément aux instructions fournies pour éviter les accidents et les blessures.
- **Rappels Améliorés** : Soyez conscient qu'en cas de rappel de produit, vous recevrez des avis standardisés et des remèdes gratuits pour tout produit dangereux.
- **Protections pour Achats en Ligne** : Si vous avez acheté ce produit en ligne, vous avez droit aux mêmes protections de sécurité que si vous l'aviez acheté dans un magasin physique.
- **Focus Spécial sur les Consommateurs** : Ce produit n'est pas destiné à un usage par des enfants. Assurezvous qu'il est rangé en toute sécurité hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- **Point de Contact EU** : Pour toute question de sécurité, veuillez vous référer au point de contact fourni par le détaillant ou le fabricant.
- **Alertes Rapides** : Restez informé de toute mise à jour concernant les produits dangereux via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Lisez Toutes les Instructions** : Avant d'utiliser le gabarit, lisez toutes les instructions et les directives de sécurité qui l'accompagnent.
- **Portez un Équipement de Protection** : Portez toujours des lunettes de sécurité et des gants lorsque vous utilisez le gabarit pour vous protéger contre les débris et les bords tranchants.
- **Vérifiez les Dégâts** : Inspectez le gabarit et tous les composants pour tout signe de dommage avant utilisation. Ne pas utiliser s'il est endommagé.
- **Sécurisez la Zone de Travail** : Assurezvous que votre espace de travail est propre, bien éclairé et exempt de distractions pendant l'utilisation du gabarit.
- **Manipulation Appropriée** : Manipulez le gabarit avec soin. Évitez de le faire tomber ou de le soumettre à une force excessive.
- **Utilisez dans un Endroit Bien Ventilé** : Assurezvous d'une ventilation adéquate lorsque vous utilisez des outils avec le gabarit qui peuvent produire de la poussière ou des fumées.
- **Tenir Éloigné des Enfants** : Ce produit n'est pas un jouet. Gardezle hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- **Évitez la Surcharge** : Ne dépassez pas les limites recommandées pour le gabarit. Suivez les spécifications pour les types d'armes à feu qu'il peut accueillir.
- **Respectez les Lois Locales** : Familiarisezvous avec et respectez les lois et règlements locaux concernant les modifications d'armes à feu.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Configuration** :

    - Placez le gabarit sur un établi ou une surface stable.
    - Assurezvous que les blocs en "V" sont réglés à la bonne hauteur pour l'arme à feu utilisée.

2. **Préparation de l'Arme à Feu** :

    - Assurezvous que l'arme à feu est déchargée et sûre avant de la placer dans le gabarit.
    - Posez le canon dans les blocs en "V" du gabarit, en vous assurant qu'il est sécurisé.

3. **Perçage et Taraudage** :

    - Utilisez le drill bushing pour guider le foret à travers la douille durcie et rectifiée.
    - Assurezvous que le foret est correctement aligné pour éviter le désalignement et les dommages potentiels à l'arme à feu.
    - Après le perçage, utilisez la douille de la bonne taille pour tarauder les trous. Assurezvous que le taraud est droit pour éviter la rupture.

4. **Ajustement du Bras Supérieur** :

    - Faites glisser le bras supérieur à la position désirée pour l'espacement des trous.
    - Assurezvous qu'il est verrouillé en place et aligné avec le centre du canon.

5. **Finir** :

    - Après avoir terminé le perçage et le taraudage, retirez l'arme à feu du gabarit.
    - Nettoyez la zone de tout débris ou copeaux de métal.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez du gabarit et de tout composant endommagé conformément aux réglementations locales.
- Si le gabarit n'est plus utilisable, envisagez de recycler les matériaux lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster, veuillez vous référer aux informations de contact fournies par le détaillant ou le fabricant où le produit a été acheté.

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace avec le Gabarit de Montage de Lunette Universel Forster. Priorisez toujours la sécurité et respectez les directives fournies. Merci de votre attention à ces mesures de sécurité importantes.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Forster Universal Sight Mounting Fixture

Introduzione

Grazie per aver scelto il Forster Universal Sight Mounting Fixture. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza e istruzioni per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare il fixture per ridurre al minimo i rischi e migliorare la propria esperienza.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto**: Assicurati di utilizzare il fixture secondo le istruzioni fornite per evitare incidenti e infortuni.
- **Richiami Migliorati**: Sii consapevole che, in caso di richiamo del prodotto, riceverai avvisi standardizzati e rimedi gratuiti per eventuali prodotti pericolosi.
- **Protezione per Acquisti Online**: Se hai acquistato questo prodotto online, hai diritto alle stesse protezioni di sicurezza come se lo avessi comprato in un negozio fisico.
- **Focus Speciale sui Consumatori**: Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di bambini. Assicurati che sia conservato in modo sicuro, lontano dalla portata di bambini e persone vulnerabili.
- **Punto di Contatto UE**: Per qualsiasi domanda sulla sicurezza, fai riferimento al punto di contatto fornito dal rivenditore o dal produttore.
- **Allerta Rapida**: Rimani informato su eventuali aggiornamenti riguardo a prodotti non sicuri attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Leggi Tutte le Istruzioni**: Prima di utilizzare il fixture, leggi tutte le istruzioni e le linee guida sulla sicurezza.
- **Indossa Attrezzatura Protettiva**: Indossa sempre occhiali protettivi e guanti quando operi il fixture per proteggerti da detriti e bordi affilati.
- **Controlla i Danni**: Ispeziona il fixture e tutti i componenti per eventuali segni di danno prima dell'uso. Non utilizzare se danneggiato.
- **Area di Lavoro Sicura**: Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito, ben illuminato e privo di distrazioni mentre utilizzi il fixture.
- **Maneggiamento Corretto**: Maneggia il fixture con cura. Evita di farlo cadere o di sottoporlo a forze eccessive.
- **Utilizza in un'Area Ben Ventilata**: Assicurati di avere una ventilazione adeguata quando utilizzi strumenti con il fixture che potrebbero produrre polvere o fumi.
- **Tieni Lontano dai Bambini**: Questo prodotto non è un giocattolo. Tienilo fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- **Evita il Sovraccarico**: Non superare i limiti raccomandati per il fixture. Segui le specifiche per i tipi di armi che può ospitare.
- **Segui le Leggi Locali**: Familiarizzati con e rispetta le leggi e i regolamenti locali riguardanti le modifiche alle armi da fuoco.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Setup**:
    - Posiziona il fixture su un banco di lavoro stabile o su una superficie.
    - Assicurati che i blocchi a "V" siano regolati all'altezza corretta per l'arma in uso.
2. **Preparazione dell'Arma**:
    - Assicurati che l'arma sia scarica e sicura da lavorare prima di posizionarla nel fixture.
    - Posiziona la canna nei blocchi a "V" del fixture, assicurandoti che sia sicura.
3. **Perforazione e Filettatura**:
    - Utilizza il drill bushing per guidare la punta attraverso la bussola indurita e rettificata.
    - Assicurati che il trapano sia allineato correttamente per evitare disallineamenti e potenziali danni all'arma.
    - Dopo la perforazione, utilizza la bussola di dimensione appropriata per filettare i fori. Assicurati che la filettatrice sia dritta per prevenire rotture.
4. **Regolazione dell'OverArm**:
    - Scorri l'overarm nella posizione desiderata per la spaziatura dei fori.
    - Assicurati che sia bloccato in posizione e allineato con il centro della canna.
5. **Conclusione**:
    - Dopo aver completato la perforazione e la filettatura, rimuovi l'arma dal fixture.
    - Pulisci l'area da eventuali detriti o trucioli di metallo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il fixture e qualsiasi componente danneggiato in conformità con le normative locali.
- Se il fixture non è più utilizzabile, considera di riciclare i materiali dove applicabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Forster Universal Sight Mounting Fixture, fai riferimento alle informazioni di contatto fornite dal rivenditore o dal produttore dove è stato acquistato il prodotto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il Forster Universal Sight Mounting Fixture. Dai sempre priorità alla sicurezza e rispetta le linee guida fornite. Grazie per la tua attenzione a queste importanti misure di sicurezza.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników Forster

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników Forster. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje, które mają na celu zapewnienie bezpiecznego i skutecznego użytkowania produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją przed użyciem wiertnicy, aby zminimalizować ryzyko i poprawić swoje doświadczenia.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo Produktu**: Upewnij się, że używasz wiertnicy zgodnie z podanymi instrukcjami, aby uniknąć wypadków i obrażeń.
- **Wzmocnione Procedury Wycofania**: W przypadku wycofania produktu otrzymasz standaryzowane powiadomienia oraz bezpłatne środki zaradcze w przypadku niebezpiecznych produktów.
- **Ochrona Zakupów Online**: Jeśli kupiłeś ten produkt online, przysługują Ci te same zabezpieczenia dotyczące bezpieczeństwa, jak w przypadku zakupu w sklepie stacjonarnym.
- **Specjalna Ochrona Konsumentów**: Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci. Upewnij się, że jest przechowywany w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- **EU Punkt Kontaktowy**: W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa, prosimy o odniesienie się do punktu kontaktowego dostarczonego przez sprzedawcę lub producenta.
- **Szybkie Powiadomienia**: Bądź na bieżąco z wszelkimi aktualizacjami dotyczącymi niebezpiecznych produktów za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specjalne Środki Ostrożności

- **Przeczytaj Wszystkie Instrukcje**: Przed użyciem wiertnicy przeczytaj wszystkie towarzyszące instrukcje i wytyczne dotyczące bezpieczeństwa.
- **Noś Ochronne Okulary i Rękawice**: Zawsze zakładaj okulary ochronne i rękawice podczas obsługi wiertnicy, aby chronić się przed odłamkami i ostrymi krawędziami.
- **Sprawdź Uszkodzenia**: Inspekcja wiertnicy i wszystkich komponentów pod kątem jakichkolwiek oznak uszkodzeń przed użyciem. Nie używaj, jeśli jest uszkodzona.
- **Zabezpiecz Miejsce Pracy**: Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od rozproszeń podczas używania wiertnicy.
- **Odpowiednie Trzymanie**: Obsługuj wiertnicę ostrożnie. Unikaj upuszczania jej lub narażania na nadmierną siłę.
- **Używaj w Dobrze Wentylowanym Pomieszczeniu**: Zapewnij odpowiednią wentylację podczas używania narzędzi z wiertnicą, które mogą wytwarzać pył lub opary.
- **Trzymaj Z Dala od Dzieci**: Produkt ten nie jest zabawką. Trzymaj go z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- **Unikaj Przeciążenia**: Nie przekraczaj zalecanych limitów dla wiertnicy. Przestrzegaj specyfikacji dotyczących typów broni palnej, które może obsługiwać.
- **Przestrzegaj Lokalnych Przepisów**: Zapoznaj się z lokalnymi przepisami i regulacjami dotyczącymi modyfikacji broni palnej.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. **Ustawienie**:
    - Umieść wiertnicę na stabilnym blacie roboczym lub powierzchni.
    - Upewnij się, że bloki "V" są dostosowane do odpowiedniej wysokości dla używanej broni palnej.
2. **Przygotowanie Broni Palnej**:
    - Upewnij się, że broń palna jest rozładowana i bezpieczna do pracy przed umieszczeniem jej w wiertnicy.
    - Połóż lufę w blokach "V" wiertnicy, upewniając się, że jest zabezpieczona.
3. **Wiercenie i Gwintowanie**:
    - Użyj wkładki wiertarskiej, aby prowadzić wiertło przez utwardzoną i szlifowaną wkładkę.
    - Upewnij się, że wiertło jest odpowiednio ustawione, aby uniknąć niewłaściwego ustawienia i potencjalnego uszkodzenia broni palnej.
    - Po wierceniu użyj wkładki o odpowiednim rozmiarze gwintu, aby wykonać gwintowanie otworów. Upewnij się, że gwintownik jest prosty, aby zapobiec złamaniu.
4. **Dostosowanie Ramię Górne**:
    - Przesuń ramię górne do żądanej pozycji dla rozstawu otworów.
    - Upewnij się, że jest zablokowane na miejscu i wyrównane z osią lufy.
5. **Zakończenie Pracy**:
    - Po zakończeniu wiercenia i gwintowania, usuń broń palną z wiertnicy.
    - Oczyść obszar z wszelkich odpadów lub wiórów metalowych.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wiertnicę oraz wszelkie uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli wiertnica nie jest już użyteczna, rozważ recykling materiałów, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących Uniwersalnej Wiertnicy do Montażu Celowników Forster, prosimy o odniesienie się do informacji kontaktowych dostarczonych przez sprzedawcę lub producenta, u którego produkt został zakupiony.

Proszę pamiętać, że przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa zapewni bezpieczne i skuteczne doświadczenie z Uniwersalną Wiertnicą do Montażu Celowników Forster. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i przestrzegaj podanych wytycznych. Dziękujemy za uwagę na te ważne środki bezpieczeństwa.

Turvaohjeet Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotteen. Tämä opas tarjoaa olennaista turvallisuustietoa ja ohjeita tuotteen turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä riskien minimoimiseksi ja käyttökokemuksen parantamiseksi.

Yleiset turvallisuusohjeet

- **Tuoteturvallisuus**: Varmista, että käytät tuotetta annettujen ohjeiden mukaisesti onnettomuuksien ja vammojen välttämiseksi.
- **Parannetut takaisinvedot**: Ole tietoinen siitä, että tuotteen takaisinvedon yhteydessä saat standardoidut ilmoitukset ja ilmaiset korjaustoimenpiteet vaarallisille tuotteille.
- **Verkkokaupan suojaus**: Jos olet ostanut tuotteen verkosta, sinulla on samat turvallisuussuojaa kuin fyysisessä kaupassa.
- **Erityinen kuluttajakeskeisyys**: Tämä tuote ei ole tarkoitettu lasten käyttöön. Varmista, että se säilytetään turvallisesti lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- **EUyhteyspiste**: Kaikissa turvallisuuskysymyksissä viittaa jälleenmyyjän tai valmistajan antamaan yhteyspisteeseen.
- **Nopeat hälytykset**: Pysy ajan tasalla mahdollisista vaarallisten tuotteiden päivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Lue kaikki ohjeet**: Ennen tuotteen käyttöä lue kaikki mukana olevat ohjeet ja turvallisuusohjeet.
- **Käytä suojausvälineitä**: Käytä aina suojalaseja ja hanskoja tuotteen käyttämisen aikana suojautuaksesi roskilta ja teräviltä reunoilta.
- **Tarkista vauriot**: Tarkista tuote ja kaikki komponentit ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä, jos tuote on vaurioitunut.
- **Varmista työalue**: Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas, hyvin valaistu ja häiriötekijöistä vapaa tuotteen käytön aikana.
- **Oikea käsittely**: Käsittele tuotetta varovasti. Vältä sen pudottamista tai liiallista voimaa.
- **Käytä hyvin tuuletetussa tilassa**: Varmista riittävä ilmanvaihto käytettäessä työkaluja, jotka voivat tuottaa pölyä tai kaasuja.
- **Pidä poissa lasten ulottuvilta**: Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- **Vältä ylikuormitusta**: Älä ylitä suositeltuja rajoja tuotteelle. Noudata spesifikaatioita, jotka koskevat käytettävien aseiden tyyppejä.
- **Noudata paikallisia lakeja**: Tutustu ja noudata paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat aseiden muokkauksia.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Asetus**:
    - Aseta tuote vakaalle työpöydälle tai pinnalle.
    - Varmista, että "V"lohkojen korkeus on säädetty käytettävän aseen mukaan.
2. **Aseen valmistelu**:
    - Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen työstettäväksi ennen sen asettamista tuotteeseen.
    - Aseta piippu "V"lohkojen sisään varmistaen, että se on turvallisesti paikallaan.
3. **Poraaminen ja kierteitys**:
    - Käytä poraholkki ohjaamaan poranterää kovetettujen ja hiottujen holkkien läpi.
    - Varmista, että pora on oikein kohdistettu vääristymien ja mahdollisten vaurioiden välttämiseksi.
    - Poraamisen jälkeen käytä sopivaa kierteitysholkkiin kierteiden tekemiseksi. Varmista, että kierteitystyökalu on suora estääksesi sen katkeamisen.
4. **Ylisivun säätäminen**:
    - Liukuta ylisivua haluttuun paikkaan reikien välimatkaa varten.
    - Varmista, että se on lukittu paikalleen ja kohdistettu piipun keskikohtaan.
5. **Valmistuminen**:
    - Kun poraus ja kierteitys on suoritettu, poista ase tuotteesta.
    - Siivoa alue mahdollisista roskista tai metallipuruista.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote ja kaikki vaurioituneet komponentit paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Jos tuote ei ole enää käytettävissä, harkitse materiaalien kierrättämistä, jos se on mahdollista.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita koskien Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotetta, viittaa jälleenmyyjän tai valmistajan antamaan yhteyspisteeseen.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen Forster Universal Sight Mounting Fixture tuotteen kanssa. Aseta aina turvallisuus etusijalle ja noudata annettuja ohjeita. Kiitos, että kiinnität huomiota näihin tärkeisiin turvallisuustoimiin.

Säkerhetsinstruktioner för Forster Universal Sight Mounting Fixture

Introduktion

Tack för att du valt Forster Universal Sight Mounting Fixture. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation och instruktioner för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten. Vänligen läs denna guide noggrant innan du använder jiggen för att minimera risker och förbättra din upplevelse.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Produktsäkerhet**: Se till att du använder jiggen enligt de angivna instruktionerna för att undvika olyckor och skador.
- **Förbättrade återkallelser**: Var medveten om att du vid en produktåterkallelse kommer att få standardiserade meddelanden och kostnadsfria åtgärder för eventuella farliga produkter.
- **Skydd vid onlineköp**: Om du har köpt denna produkt online har du rätt till samma säkerhetsskydd som om du köpt den i en fysisk butik.
- **Särskild konsumentfokus**: Denna produkt är inte avsedd för användning av barn. Se till att den förvaras säkert utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- **EUkontaktpunkt**: För eventuella säkerhetsfrågor, vänligen hänvisa till kontaktpunkten som tillhandahålls av återförsäljaren eller tillverkaren.
- **Snabba varningar**: Håll dig informerad om eventuella uppdateringar om osäkra produkter via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Läs alla instruktioner**: Innan du använder jiggen, läs alla medföljande instruktioner och säkerhetsriktlinjer.
- **Bär skyddsutrustning**: Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med jiggen för att skydda mot skräp och vassa kanter.
- **Kontrollera skador**: Inspektera jiggen och alla komponenter för eventuella tecken på skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- **Säkra arbetsområdet**: Se till att din arbetsyta är ren, välbelyst och fri från distraktioner när du använder jiggen.
- **Korrekt hantering**: Hantera jiggen med försiktighet. Undvik att tappa den eller utsätta den för överdriven kraft.
- **Använd i välventilerat område**: Se till att det finns tillräcklig ventilation när du använder verktyg med jiggen som kan producera damm eller ångor.
- **Håll borta från barn**: Denna produkt är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- **Undvik överbelastning**: Överskrid inte de rekommenderade gränserna för jiggen. Följ specifikationerna för de typer av vapen den kan hantera.
- **Följ lokala lagar**: Bekanta dig med och följ lokala lagar och förordningar angående modifieringar av skjutvapen.

Instruktioner för installation och användning

1. **Installation**:
    - Placera jiggen på en stabil arbetsbänk eller yta.
    - Se till att "V"blocken justeras till rätt höjd för det vapen som används.
2. **Förberedelse av vapnet**:
    - Se till att vapnet är oladdat och säkert att arbeta med innan du placerar det i jiggen.
    - Lägg pipan i "V"blocken på jiggen och se till att den sitter säkert.
3. **Borrning och gängning**:
    - Använd borrbussningen för att styra borrbiten genom den härdade och slipade bussningen.
    - Se till att borren är korrekt inriktad för att undvika feljustering och potentiell skada på vapnet.
    - Efter borrning, använd den lämpliga gängstorleksbussningen för att gänga hålen. Se till att gängan är rak för att förhindra brott.
4. **Justering av överarmen**:
    - Skjut överarmen till önskad position för hålavstånd.
    - Se till att den är låst på plats och i linje med mitten av pipan.
5. **Avslutning**:
    - Efter att borrning och gängning är klar, ta bort vapnet från jiggen.
    - Rensa området från skräp eller metallspån.

Borttagningsinstruktioner

- Kassera jiggen och eventuella skadade komponenter i enlighet med lokala förordningar.
- Om jiggen inte längre är användbar, överväg att återvinna material där det är tillämpligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor eller bekymmer angående Forster Universal Sight Mounting Fixture, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som tillhandahålls av återförsäljaren eller tillverkaren där produkten köptes.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med Forster Universal Sight Mounting Fixture. Prioritera alltid säkerhet och följ de riktlinjer som anges. Tack för din uppmärksamhet på dessa viktiga säkerhetsåtgärder.

Bezpečnostní pokyny pro montážní zařízení Forster Universal Sight Mounting Fixture

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali montážní zařízení Forster Universal Sight Mounting Fixture. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní informace a pokyny k zajištění bezpečného a účinného používání produktu. Před použitím zařízení si prosím pečlivě přečtěte tento průvodce, abyste minimalizovali rizika a zlepšili svůj zážitek.

Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost produktu**: Ujistěte se, že zařízení používáte podle uvedených pokynů, abyste se vyhnuli nehodám a zraněním.
- **Zvýšené výzvy k vrácení**: Buďte si vědomi, že v případě stažení produktu obdržíte standardizované oznámení a bezplatné nápravy pro jakékoli nebezpečné produkty.
- **Ochrany při online nakupování**: Pokud jste tento produkt zakoupili online, máte nárok na stejné bezpečnostní ochrany, jako byste jej koupili v kamenném obchodě.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele**: Tento produkt není určen pro použití dětmi. Ujistěte se, že je uložen bezpečně mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- **Kontaktní místo v EU**: Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti se obraťte na kontaktní místo uvedené prodejcem nebo výrobcem.
- **Rychlé upozornění**: Sledujte jakékoli aktualizace o nebezpečných produktech prostřednictvím platformy Safety Gate EU.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- **Přečtěte si všechny pokyny**: Před použitím zařízení si přečtěte všechny přiložené pokyny a bezpečnostní pokyny.
- **Používejte ochranné vybavení**: Vždy noste ochranné brýle a rukavice při používání zařízení, abyste se chránili před troskami a ostrými hranami.
- **Zkontrolujte poškození**: Před použitím zkontrolujte zařízení a všechny komponenty na jakékoli známky poškození. Nepoužívejte, pokud je poškozeno.
- **Zabezpečte pracovní prostor**: Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté, dobře osvětlené a bez rozptýlení při používání zařízení.
- **Správné zacházení**: S zařízením zacházejte opatrně. Vyhněte se jeho pádu nebo vystavení nadměrnému tlaku.
- **Používejte v dobře větrané oblasti**: Zajistěte dostatečné větrání při používání nástrojů se zařízením, které mohou produkovat prach nebo výpary.
- **Držte mimo dosah dětí**: Tento produkt není hračka. Držte jej mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- **Vyhněte se přetížení**: Nepřekračujte doporučené limity pro zařízení. Dodržujte specifikace pro typy střelných zbraní, které může zařízení pojmout.
- **Dodržujte místní zákony**: Seznamte se a dodržujte místní zákony a předpisy týkající se úprav střelných zbraní.

Pokyny pro instalaci a používání

1. **Nastavení**:
    - Umístěte zařízení na stabilní pracovní stůl nebo povrch.
    - Ujistěte se, že jsou "V" bloky nastaveny na správnou výšku pro používanou zbraň.
2. **Příprava zbraně**:
    - Ujistěte se, že je zbraň vybitá a bezpečná k práci, než ji umístíte do zařízení.
    - Uložte hlaveň do "V" bloků zařízení a ujistěte se, že je bezpečně zajištěna.
3. **Vrtání a závitování**:
    - Použijte drill bushing k vedení vrtáku skrze kalené a broušené pouzdro.
    - Ujistěte se, že je vrták správně zarovnán, abyste se vyhnuli nesouladu a potenciálnímu poškození zbraně.
    - Po vrtání použijte příslušnou velikost závitového pouzdra pro závitování otvorů. Ujistěte se, že je závitník rovný, aby se předešlo jeho zlomení.
4. **Nastavení nadstavce**:
    - Posuňte nadstavec na požadovanou pozici pro rozestupy otvorů.
    - Ujistěte se, že je uzamčen na místě a zarovnán se středem hlavně.
5. **Dokončení**:
    - Po dokončení vrtání a závitování odstraňte zbraň z zařízení.
    - Uklidněte pracovní prostor od jakýchkoli trosky nebo kovových pilin.

Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte zařízení a jakékoli poškozené komponenty v souladu s místními předpisy.
- Pokud zařízení již není použitelné, zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se montážního zařízení Forster Universal Sight Mounting Fixture se prosím obraťte na kontaktní informace uvedené prodejcem nebo výrobcem, kde byl produkt zakoupen.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečný a účinný zážitek s montážním zařízením Forster Universal Sight Mounting Fixture. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte uvedené pokyny. Děkujeme za vaši pozornost k těmto důležitým bezpečnostním opatřením.